

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50. FUERA DE PAMPLONA: Trimestre, 4 ptas.; semestre, 7'50; año, 14' EXTRANJERO: Trimestre, 10 pesetas; semestre, 18; año, 35. El pago será adelantado

El Eco de Navarra

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50, reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0'07 línea sencilla. Esqueletos, mortuorias, según muestario. Comunicados y remitidos, desde 0'25 a 25 ptas. línea.

La no devolución del periódico por suscriptores de fuera de la capital, indica que continúa el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE. — Dos ediciones NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta, paseo de Valencia, 36, y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

¡Oh ténporal!

¡He tamen vivit... vivit immo vero etiam in Senatum veniit!

Con énfasis solemne y a la faz del mundo se ha dicho, don Antonio Maura no volverá ya en su vida a escalar el poder. Así debemos creerlo, por cuanto los hechos y el conocimiento de las circunstancias, no permiten esperar que el hombre de la implacable hostilidad niegue su obediencia a las izquierdas, que por dos veces le mandaron caer, y hoy, bajo pena de la vida, le condenan a perpetuo ostracismo. Que el tal predicado se cumpla, puede importarnos una higa a la mayoría de los españoles: ni las privilegiadas dotes del orador, ni su probidad personal son bastantes a desvanecer su pésima traza de estadista.

La cuestión es otra, y de muy negro fondo. El extrañamiento de Maura, dada la forma en que se le ha intimado, y tal como hemos visto realizarse en dos ocasiones memorables, significa, muy a las claras, la privanza que el anarquismo goza en la política gubernamental. La demagogia, si no es ya un poder constitucional, lo es a modo de la prensa, y con mayores franquicias, si es posible. Con ella y con mayores franquicias, si es posible, con ella y por medio de ella disuelve la sociedad, niega la patria, aienta contra la autoridad, contra la disciplina, contra el capital; hace bombas, ruje, brama, aterroriza en todas partes; arranca unas leyes e impide otras, manda en los gobiernos, y estos, ora conscientes, ora inconscientes la obedecen. Nuestra "europización" es un hecho; la política de "canapeles" es una realidad; la de Maura no es nacional, sino internacional, en el sentido odioso de esta palabra; neta ente afrancesada, antiespañola por esencia.

Eco más fatídico que el de la Campana de Huesca ha tenido estos días nuestro Parlamento, donde se ha oído a un diputado proclamar que permite la apelación al crimen, y a otro licitar con insistencia la misma nota, so pretexto de glorificar a un bandido, señalado por la opinión sana y ajusticiado por el ministerio de la Ley. Asesinar a Maura sería, para el santón socialista, un acto de justicia, y la sentencia ejecutada en Ferrer fué un asesinato, y por ello, asesino también el exministro Lacier; así como suena, fué llamada repetidas veces por el gran radical pío, felice, triunfador Soriano.

Ya se ve que la franqueza y la bravura son cualidades eminentemente republicanas; y también parece ser un colmo de ingenio y de filosofía, tanto como de sarcástica audacia, la pretensión de rectificar a la humanidad haciéndola ver lo contrario de todo lo que hasta la fecha viene teniendo por evidente é incontrarrible. Nada más parecido a esto que lo que el gran Donoso veía dos años ha combatiendo a los Sorianos é Iglesias de su tiempo (sofistas de más cuantía que los actuales). «No os anunciéis, les decía, como depositarios de verdades clarísimas y evidentes, porque el mundo, lejísimo de vuestera evidencia. Anunciad que vais a echar por tierra una verdad matemática, que vais a demostrar que dos y dos no son cuatro, sino cinco, que lo hermoso es feo y lo feo hermoso, que el bien es el mal y el mal bien, que no hay orden sino en el anarquía sin orden, que la igualdad y la fraternidad han de ser anticristianas, que el robo es un derecho imprescriptible, y que la propiedad es un robo...»

Todo lo cual, traducido a nuestro neoromance diría así: El hecho no es hecho, como el círculo no es círculo, pues no es redondo sino cuadrado; (así queda resuelto el problema de la cuadratura del círculo; un colmo matemático). Robar no es robar, es dar; la revolución en Barcelona saqueó, pero no robó; al contrario, fué muy generosa, al decir de Iglesias. Tampoco mató; claro, asesinar, machacar cráneos de monjas y frailes para que la Humanidad viva, ¿eso es matar? Quemar no es quemar, es refrescar; destruir es edificar. ¿Que gran ciencia es esta sociología con su moral viceversa, con su literatura y sus hechos históricos, sobre todo, que han venido a ser la realización del ideal que inspiró el último canto de Espronceda!

Sin embargo, no es ninguna novedad estúpida, ni debe causar el menor asombro tanta edificante doctrina, cuando la prensa sectaria hace sistemáticamente la defensa y la apología del crimen, lo mismo que se ve en los mítines y en todos los centros y actos libertarios. Quien no recuerda que un diputado por Valencia telegrafió a Madrid el asesinato del Sr. Nozalada, a modo de estímulo para que se perpetrara? Tampoco es impertinente la memoria de un papel radical contra Maura en Cataluña, le auguraba otro golpe más certero.

El hecho de anarquizar en el templo de las leyes, hubo de escandalizar, ni más ni menos, por ser la vez primera que allí se escuchaba el desahogo de un socialista: más el escándalo, con ser mayúsculo, tuvo, según un panegirista del héroe, no poco de teatral. Y es la verdad que la indignación no se expresó, ni con mucho, cual debiera. No hay que pedir peras al olmo; la actitud de los republicanos fué lógica; con ó sin reserves, pero positivamente favorable al escándalo; no sentían el deber de indignarse. Lo que debió causar una impresión desagradable fué la actitud de los presidentes; tanto el de la Cámara como el del Gobierno, ambos actuaron de pordioseros. «Calle us-

ted, so mendigo, pudo decir el arrogante y cínico orador al delicadísimo Canalejas, cuya componenda suscribió de limosna, y con propósito de reincidir a la primera ocasión. Mayor sonrojo debió sentir la España con honra, que la mayoría de sus representantes en Cortes. La indignación debió haber hecho enmudecer la retórica; nada de peroratas; lo que procedía era xipzar, purificar, sanear la causa, y nada se hizo en este sentido. ¡Cuánta tolerancia, cuánto servilismo, qué singular respeto a la inmundidad del diputado, aunque se llame Soriano ó Pablo Iglesias! ¡Y qué vidrioso, qué lujó de susceptibilidad y de orgullo ostentaba el latifundio ministro, el anticlerical don José tratándose de alguna dignidad eclesiástica!

P. Palotes. Marcalain, Julio 1910.

Ecos de la Montaña

Goizueta

DEFUNCION.—VIAJEROS Después de haber sufrido con resignación cristiana durante 6 años, dolorosa é incurable enfermedad, en la madrugada de ayer y a los 60 años de edad, ha bajado al sepulcro que en el paraíso terrenal se le conoció con el nombre de Benito Esponza.

A las 10 del día de hoy han sido trasladados sus restos mortales a la última morada, sie-do llevado el féretro en hombros de personas llegadas a la casa, acompañados por todo el clero de las localidades inmediatas, vecindario en masa y muchos habitantes de la comarca, sintiendo no poder estampar los nombres de estos últimos en estas columnas, por temor a incurrir en omisiones que algunos verían con agrado.

El finado era capitán de soplotes laboriosos y honrados, que trababa y trabajó con los que trababa; durante su vida desempeñó el cargo de Alcalde de este Municipio; en la actualidad era representante de la Compañía Arrendataria de Tabacos y además se dedicaba a vigilar por mediación de sus dependientes la hacienda que poseía en este término municipal.

Que Dios le haya acogido en el seno de los justos.

Nuestro más sentido pésame a su afligida familia, a la que de todo corazón deseamos la resignación necesaria para poder sobrellevar tan rudo como inesperado golpe.

Procedente de San Sebastián ha llegado el competente ingeniero don José Irastorza, a fin de inspeccionar las obras del canal que se está construyendo para surtir de un salto de agua a la fábrica de electricidad, que en breve instalarán en este pueblo los señores Hijos de J. M. Rezola, residentes en la capital guipuzcoana.

El correspondal. 14 Julio 1910.

Ayuntamiento

A las cinco de la tarde se abrió la sesión bajo la presidencia del señor alcalde. Están presentes los señores Gofi Ezeverri, Olaso, Aldaz, Utray, Erviti, Seminario, Zubiarrre, Bescansa, Barrizena, López, Martínez, Astrain, Arvillega, León, Arraiza, Ochoa, Berrio, Zubiza, Eguig, Temiño, Jimenez, Pascual y Gorostiza.

Acta de la sesión anterior, aprobada. Cuentas y libramientos, aprobados. D. Antonio Ezpos solicita se le conceda a perpetuidad cuatro metros de terreno en el cuadro número 4 del Cementerio moderno con objeto de construir un panteón familiar.

Pasa é informe de la comisión de Hacienda. Oficio del señor presidente de la Cámara Oficial del Comercio y de la Industria de Navarra en suplencia de que se le manifieste cuál es el momento actual del estado de las gestiones oficiales realizadas por el Ayuntamiento cerca de los Poderes públicos en el asunto del Ensanche, cuál es el resultado obtenido por la comisión municipal que se trasladó a Madrid con dicho objeto y si se persiguen las negociaciones ó se han suspendido definitivamente.

ción de un censo de su propiedad impuesto al dos por ciento sobre el ramo de Fuentes.

Para a Hacienda. Instancia de don Manuel Lecumberri, Miel de la Alhondiga municipal, solicitando un mes de licencia para aguas medicinales.

Moción del señor Alcalde presidente proponiendo al Excmo. Ayuntamiento acuerde conceder una gratificación a los señores Practicantes de la Beneficencia municipal por los servicios prestados en la enfermería de la plaza de toros durante los encierros y corridas celebradas en las pasadas fiestas de San Fermín y que se les otorgue una gratificación a los señores Médicos del referido cuerpo de la Beneficencia municipal y aumente la que tienen los individuos que constituyen el cuerpo de agentes de vigilancia municipal por los servicios extraordinarios prestados durante los días de las fiestas.

En la sesión se propone que la gratificación para los Médicos sea de 30 pesetas, sea de 100.

Pasa á informe de la comisión de Fomen.o. Moción del mismo señor Alcalde presidente solicitando del Ayuntamiento acuerde se les entreguen a los agentes que denunciaron a varios vecinos de Pamplona por arrojar pan durante las corridas de toros celebradas últimamente el 90 por 100 de las multas impuestas. Pasa á la comisión de Hacienda.

Informes

De la Comisión de Hacienda Informando favorablemente la instancia presentada por don Eleuterio Armona solicitando prorrogar por diez años más el derecho a una sepultura de concecion temporal en el cementerio de esta ciudad. Aprobado.

Informando en el mismo sentido la instancia presentada por don Concepción Mariategui solicitando la competente autorización para construir una capilla en el panteón que posee en el cementerio nuevo de esta capital con arreglo al plano que á la misma acompaña. Aprobado.

Asunto pendiente

Instancias de don Vicente Húder, don Pedro Lubeiza, don Sergio Lazcano, don Aristides Ojedo Sanchez, don Jacinto Aguinaga, don Eduardo Busán, don Miguel Casañel, don José Alfonso, don Saturnino Lizarraga, don Joaquín López Abadía, don Juan Díez L. Quintero, don Luis Cebrían, don Francisco Soriano, don Marcelino Serrano, don Vicente Coscolla y don Luis Collado en las que solicitan la plaza vacante de médico de la Beneficencia municipal.

Este asunto queda para ser tratado en la sesión próxima. La sesión se levanta á las siete.

Pamplona hace 30 años

del 16 de Julio de 1880.

En el número de hoy se publica una larga relación de los opositores premiados en el concurso de ganados que se celebró el día 13 del actual en esta ciudad.

—La venta del sello ha producido en Navarra durante el mes de Junio último 43.327'37 pesetas.

—Para San Sebastián hoy don Paulino Caballero, catedrático y secretario del Instituto de esta capital.

—Nuestro convecino don Apolinar Arrieta, acreditado industrial, ha inventado una camilla de campaña que pesa menos que un fusil, y que plegada se puede llevar como mochila. Los periódicos de Madrid, especialmente los militares, tributan al señor Arrieta grandes elogios por su invento.

—En las Descalzas predica hoy fray Estanislao de Reno; y en San Agustín el presbítero don Leandro Arcaya.

Notas militares

DESTINOS Se han dispuesto los siguientes en Caballería: Comandante don Antonio Matres de la Torre, ascendido del Regimiento Dragones de Montesa al de Almansa; primer teniente don Rafael Granados Mangado del Regimiento de Almansa y alumno de la Escuela de Equitación, al Regimiento de Castilejos.

RETIRO Le ha sido concedido para Pamplona al auxiliar de primera clase del cuerpo de Administración, Militar don Miguel del Cerro Lopez con el haber mensual de 187'50 pesetas.

PELICULA LOCAL

Los becros que serán lidiados mañana por distinguidos jóvenes, y sacrificados en honor a la música, son, según mis noticias, cuatro respetables becros, que por su figura y por su sangre y por sus cuernos darán mucho juego.

Menos mal que la cuadrilla de toreros, picadores, puntilleros, mozos de banderillas y mozos de estoque á cuyo correrán los becros, es una cuadrilla de toreros de valor y de inteligencia y de vergüenza torera.

¡Como que los que no estuvimos en ninguna corrida de San Fermín y tenemos el propósito de asistir á la becerrada, vamos á salir mucho mejor parados que los que fueron á esas corridas monumentales que organizó la indiscutible y soberana comisión de Fomento!

Ayer se trató ampliamente en la sesión del Ayuntamiento del traslado del Laboratorio municipal. A la hora en que se escriben estas líneas se sigue hablando de este traslado. Tengo la seguridad de que en la próxima

sesión, y en la otra, y en la otra, se hablará de este asunto.

Y menos mal si al fin se acuerda algo bueno, porque muy bien pudiera ocurrir que se acordase guardar los aparatos y tenerlos guardados en alguna bodega hasta que se elija sitio, que ya sería tarde.

El señor Olaso habló algo, aunque de una manera incompleta, respecto del sitio en que estuvo el matadero de cerdos.

Lo que se debiera hacer es edificar allí un Laboratorio.

El señor Utray y el señor Aldaz dicen, en el momento mismo en que se han escrito las líneas anteriores, que proponen esa edificación.

Nada habría más acertado. El tiempo no pasa en vano, ni lo que se escribe cae siempre en saco roto.

En la sesión de ayer me enteré de que la comisión de Beneficencia está estudiando el traslado de la Casa-Misericordia á fuera de puertas.

Merece aplauso la comisión, pero conste para que el traslado fuera un hecho.

G. En "Euskal Jai," Se jugó ayer tarde un partido entre Asitz y Morrás, azules, contra Olaizola y Perrochena, rojos, que resultó en extremo inter-

Sport vasco

Se ha generalizado la siega de los trigos, particularmente en la Ribera y zona media que es donde reviste excepcional importancia la recolección de dicho cereal.

La de cebadas se ha verificado en buenas condiciones y con excelente resultado. Los daños causados en distintos términos de Navarra por las tormentas del día 9, con todo y ser sensibles representan muy poco con respecto á la totalidad de nuestras cosechas y á la generalidad de la situación agrícola en Navarra, que es muy excelente.

El viñedo también sigue desarrollándose bajo los mejores auspicios haciendo confiar en una magnífica cosecha, lo mismo en cantidad que en calidad de los caldos.

Notas locales

Lodosa Continúa el calor, la siega de trigos y la trilla de cebadas y habas, cuyas cosechas pueden calificarse de buenas, tanto en cantidad como en calidad.

Los demás frutos se ven caer con los continuos calores, unido á no caer una gota de agua, lo que no hace falta en este término.

Biurrun El día 9 del actual apareció y descargó sobre este término una fuerte tormenta acompañada de bastante agua y piedra con un viento huracanado que parecía que iba á destruir todo el sementerio, pero afortunadamente no ha causado daños de consideración; se nota algo en las cebadas porque estaban á punto de segar.

El calor se deja sentir estos días con gran intensidad. Durante la semana se han vendido unos mil robos de trigo al precio que indico.

Garralda Con un tiempo en extremo caluroso se ha dado principio á la recolección del heno en esta montaña, resultando éste de calidad superior y abundante.

Los cereales están en la floración y presentan hermoso aspecto. Los patatares, mazailes y leguminosas por su buen estado se espera darán buen rendimiento.

A principios de semana hubo su tronadita, descargando muchísima agua y buena, con acompañamiento de granizo y sin que por fortuna causara perjuicio en el campo.

Villafranca Ha terminado la siega y ya ha principiado la trilla. Las hortalizas prosperan ahora con el buen tiempo, pues estaban muy retrasadas.

El viñedo, lo mismo en regadío que en secano presenta el más satisfactorio aspecto. El tiempo es seco y caluroso.

El mercado en calma, pues hay muy pocas existencias de granos y líquidos.

Tudela Sigue recogiendo la cosecha sin novedad, pero gracias á Dios las últimas tormentas que han caído por aquí no han causado perjuicio en nuestros campos, así es que resulta una recolección como hace muchos años no se conocía, por cuya causa los precios van descendiendo bastante, sobre todo en el trigo.

Lerin Se está casi dando fin á la siega de trigos, y dado principio á la trilla, dando bastante buen resultado.

El tiempo lo hemos tenido bastante inseguro, pero ayer y hoy caliente el sol de lo lindo.

Se está dando fin á la siega de alubias que este año ha sido extraordinaria.

San Adrian Termina la siega de cebadas con un excelente rendimiento, habiéndose iniciado el precio de compra á 2'75 pesetas robo.

Comienza la siega de trigos y avenas, que también presentan alhagüenas esperanzas de rendimiento. Tanto en regadío como en secano nada dejan que desear los frutos; las habas han pagado con creces en su resultado.

Las viñas excelentes; el tiempo caluroso y seco, aunque húmedas las tierras. El mercado en calma. Regular existencia de vino y nada en granos. Las demandas escasísimas.

Lorca Ya se segaron las cebadas y resultaron superiores: se ha dado principio á la siega de trigos; que también están muy buenos.

Las viñas mejorables y todas bien sulfatadas.

resante, si no tanto por la lucha sostenida, por lo menos puede admitirse tal calificación en gracia á diversidad de jugadas, que se registraron.

El dinero se dió desde un principio por los de la faja celeste y sin registrarse otras igualadas que las acaecidas en los juegos 2.º y 3.º, salieron por delante los favoritos que cumplieron el 9.º juego cuando los rojos contaban solamente 5.

Astúz, en quien puede anotarse de algunos partidos á esta parte cierta notable progresión, estuvo admirable, y claro se está que debido á su poderoso juego, consiguió el triunfo el bando azul.

Morrás, con discreción y seguridad sumas, secundó la labor de Ignacio.

Olaizola se resistió con toda tenacidad, pero ante la acometida de sus adversarios fué inútil resistirse.

Perrochena tuvo ratos de acierto, pero en general fué él en quien más se cebó la desgracia.

En la Audiencia

Información judicial Sumario Pamplona.—Por escrito, sin procesado.

Señalamiento Tudela.—Juicio oral ante el Tribunal de derecho de la causa seguida contra Doroteo Garbayo, por amenazas. Defensor, señor Rodríguez; procurador, señor Valscarlos; declararán tres testigos.

Campos y mercados en Navarra

Obanos Con grandes calores, propios de la estación, se está verificando la siega de trigos en muy buenas condiciones, ganando los jornaleros muy buenos jornales.

La cosecha resulta superior en cantidad y calidad. El mercado de cereales, en calma, á consecuencia de haberse agotado todas las existencias.

En vivo tenemos aun bastantes cubas en venta por cupo motivo, debido á la abundancia, escasean las transacciones.

Uroz El tiempo tenemos muy caluroso. Los sufridos labradores están segando habas desde hace unos días y hoy 14 han dado comienzo á la siega de trigo.

Los trigos muy superiores, tienen un gran mermoso, así que si se recoge bien la cosecha será bastante buena.

Que Dios se apiade de nosotros y no nos mande una mala nube como por desgracia les ha caído en varios pueblos de la provincia.

La venta de granos se encuentra algo paralizada. Esto debe ser la gran baja que ha experimentado el trigo, por cuanto todavía ya hay trigo para vender, pero los vendedores están retraídos.

Fitero Segadas las cebadas ha dado comienzo la trilla, resultando la cosecha de superior calidad, habiendo dado la carga de miles más de robos de 17 kilos de peso.

Los trigos han granado muy bien y se espera sea de buen rendimiento.

Los olivares que están plagados de una porción de enfermedades, han comenzado á trillar y se pondrán en condiciones de producir fruto a otro año, si la mosquilla no destruye los nuevos brotes.

El mercado en completa calma.

Goizueta Los campos halláanse exuberantes y lozanos, y los labradores se muestran muy satisfechos con la cosecha que se les presenta.

El maíz, de calidad inmejorable, se cotiza á 5 pesetas el robo y las habas á 25 pesetas los 80 kilogramos.

El conocido ganadero don Angel Loyarte ha regresado de la feria de Pamplona, en donde ha vendido en veatajosas cantidades 32 caballerías.

Sesma Con la tormenta del día 9 de la que oportunamente de cuenta á ese periódico ha venido á quedar en mediana la cosecha de trigo que prometía ser superior.

Solo en ocho días que hubiera tardado en producirse el fenómeno se habría rematado la siega.

El día en que se desarrolló la tormenta estaba funcionando en este término unas 150 máquinas segadoras.

El aspecto del viñedo es inmejorable, y malo el de los olivares.

El abono mineral ha producido excelente resultado. El mercado, en calma, con muy pocas existencias de líquidos y granos.

Villafranca Estamps en plena recolección de cereales, por lo que la gente del campo se consagra por entero á dicha faena agrícola.

No envidia precios de cereales líquidos por no haber existencias, ni por lo tanto cotizaciones. La cosecha de trigo es buena, así en cantidad como en calidad.

Como dije en unas notas enviadas anteriormente, la péregada del 9 causó aquí algunos daños.

Ahora la gente se halla en el apogeo de la siega, que absorbe toda la atención de los labradores.

La viña que no ha sido tocada por la rinde, presenta muy buen aspecto, y el trigo rinde bastante.

El comercio de cereales se halla paralizado, esperando fundadamente, cobrará gran impulso dentro de pocos días que habrán terminado las más perentorias faenas del campo.

Tafalla La siega está casi terminada y han comenzado las faenas en las eras.

Trigos y cebadas en su mayoría están bien criados.

El mercado, encalmado aunque son regulares las existencias de granos y líquidos,

**Arellano**

Los labradores se encuentran muy contristados por las grandes pérdidas que han tenido y el estado tan deplorable que presentan los sembrados castigados por la piedra.

Tenemos un tiempo muy variable e impropio del mes de Julio; pues tanto por las mañanas como por las tardes, hace bastante frío.

La siega este año viene muy tardía, pues apenas se ha concluido la siega de cebadas, principiando justamente la de algún trigo temprano.

La cosecha de este año hubiera sido grande sin por la tormenta del día 9; ahora se puede decir que será cortísima.

Durante la semana se han vendido 300 robos de trigo al precio indicado.

**Arbizu**

Al tiempo mudable de estos días ha sustituido un calor continuo propio de la temporada que permite al labrador concluir con la siega de la hierba y mantener la esperanza de una regular, casi buena, cosecha de trigo. Los demás cereales no presentan mal aspecto, y aunque su crecimiento para esta época es poco, no por eso hay que descorazonarse.

**Ochagavía**

Los campos han ganado mucho, pues el tiempo les da lo que necesitan, calor y humedad.

Dos ó tres tormentas han descargado en estos últimos días, pero el granizo caía con agua y no se dice haya causado daños.

Las cebadas empiezan a dorarse, y hay esperanzas de que las cosechas sean mejores que el año pasado.

**Piedramillera**

El tiempo continúa favoreciendo la granazón de los trigos, por lo que se espera una buena cosecha de este cereal.

Las cebadas están segadas en su mayoría.

**Huarte**

Ha dado principio la recolección de los cereales, quedando muy satisfechos los labradores porque ven en perspectiva una buena cosecha.

**Lumbier**

El sábado anterior cayó una pequeña cantidad de piedra que produjo algunos perjuicios en pequeños trozos del término.

No obstante, el aspecto general de los campos es muy bueno, como asimismo el de las viñas, tanto en el monte como en regadío.

El tiempo ahora predominante es el de calor y seco, aunque los campos conservan una beneficencia y relativa humedad.

**Miranda**

Ha terminado la siega de trigos, resultando muy buena clase. Ahora se dará principio á la trilla.

El tiempo muy caluroso.

**Mendigorría**

Estamos en plena siega de trigos pelados.

Las viñas muy sanas, ostentando mucho fruto.

Los labradores se muestran muy satisfechos de la recolección de cereales y del estado de los campos.

**Peralta**

La siega va torminando, habiéndose hecho con buen tiempo, resultando la cosecha como pocas veces se ha conocido de buena y sobre todo la buena granazón de trigos y cebadas.

Ahora lo que es menester que valga barato para que los pobres puedan comer lo que quieren.

**Precios**

**Trigo.**—Urroz 5,70 pesetas los 28,13 litros (robo); Lerín 6; Lodosa 6; Huarte 5,75; Fitero 5,50; Mendigorría 5,25 á 5,50; Garralda 6,50; Lumbier 5,85; Lorca 5,75; Tafalla 5,87 á 6; Biurrun 5,75; Miranda 6,25; Tudela 5; Villafranca 5,50; Sesma 5,75; Obanos 5,50; Arellano 5,50; Ochagavía 6 á 6,25; Arbizu 5,90 á 6.

**Cebada.**—Urroz 3,50 los 28,13 litros (robo); Lodosa 3; Huarte 3,75; Fitero 2,25; Lumbier 3 á 3,50; Tafalla 3 á 3,25; Miranda 3,25; Tudela 2,25; Villafranca 3; Sesma 2,75; Obanos 3; Arellano 3,50.

**Avena.**—Urroz 3,25 los 29,13 litros (robo); Lodosa 2,50; Huarte 3,95; Lumbier 3; Miranda 3; Villafranca 2,75; Arbizu 3,40.

**Habas.**—Urroz 5 los 28,13 litros (robo); Lodosa 3,50; Huarte 4,50; Fitero 4,50; Miranda 4; Villafranca 5; Arbizu 4,50 á 5.

**Maíz.**—Urroz 5,25 los 28,13 litros (robo); Lodosa, Tafalla y Miranda 4; Huarte 4,50; Lumbier 5,25; Villafranca 5; Arbizu de 4,45 á 4,50.

**Aubias.**—Urroz de 12 á 16 pesetas los 28,13 litros (robo); Lodosa 14; Huarte 16; Fitero de 16 á 20; Garralda 16; Lumbier de 14 á 20; Miranda 12; Villafranca de 10 á 12.

**Garbanzo.**—Urroz de 15 á 22 pesetas los 28,13 litros (robo); Huarte 16; Fitero de 28 á 32; Lumbier de 20 á 24.

**Lenteja.**—Urroz 7,50 los 28,13 litros (robo).

**Aviscol.**—Urroz 5,50 los 28,13 litros (robo); Huarte 4,25.

**Beza.**—Urroz y Huarte á 5 pesetas los 28,13 litros (robo); Arbizu 5,13.

**Girón.**—Urroz 4,25 pesetas los 28,13 litros (robo); Huarte 5.

**Vino común.**—Urroz 2,20 los 11,77 litros (cántaro); Obanos 2,50; Fitero 2,50; Lodosa 2,50; Ochagavía 3,75 decálitro; Villafranca 2,50; Miranda 3; Tafalla 2,50; Garralda 3; Arellano 2,50; Lorca 3; Mendigorría 2,50 á 2,75; Lerín 2,75; San Adrian 3; Peralta 2,25 decálitro.

**Vino rancio.**—Villafranca 12 pesetas los 11,77 litros (cántaro); Urroz 9,40; Lumbier 7,50; Fitero 10; Peralta de 8 á 10.

**Agardiente seco de vino.**—Villafranca 14 pesetas los 11,77 litros (cántaro).

**Id. de orujo.**—Villafranca 12 pesetas los 11,77 litros (cántaro); Urroz 12; Lumbier 5; Garralda 9; Peralta de 6 á 7.

**Amasado de vino.**—Villafranca 16 pesetas los 11,77 litros (cántaro); Lumbier de 9 á 15; Fitero 17; Miranda 12; Peralta de 10 á 12.

**Id. de orujo.**—Villafranca 13 pesetas los 11,77 litros (cántaro); Fitero 12; Mirada 8.

**Acetate.**—Urroz 18 pesetas los 14,76 litros (arroba); Huarte 18; Lerín 18; Lorca de 18 á 21; Arellano 18; Lodosa 16,50; Garralda 24; Villafranca, Fitero y Miranda 18; Peralta 18.

**Patatas.**—Urroz 2,50 pesetas los 13,392 kilos (arroba); San Adrian y Fitero 2; Lerín 1,50; Lodosa 1,25; Villafranca 1,10; Peralta 2.

**Ganado vacuno de labor.**—Garralda á 150 pesetas pareja.

**Cárneros.**—Urroz de 32 á 42 pesetas cabeza; Lumbier 2 pesetas kilo.

**Ovejas.**—Urroz de 20 á 32 pesetas cabeza; Garralda 25; Lorca 1,50 kilo.

**Cabras.**—Urroz de 25 á 45 pesetas cabeza.

**Jornales á seco.**—Urroz 3 á 4 pesetas; Garralda y Lodosa 3; Lumbier 4; San Adrian 2 á 2,20; Villafranca 2,50; Miranda 4; Tafalla 4 á 4,50; Villatuerta 2,50; Mendigorría 4,50 á 5.

**Idem con vino.**—Lumbier 3,75; San Adrian 2 á 2,25; Villafranca 2,25; Peralta 2,50.

**Idem con la costa.**—Urroz 2 á 2,50; Garralda 2; Lorca 1,50; Lumbier 2,50; Lerín 4; Arellano 2; Biurrun 1,25 á 1,50; Peralta 2,50.

simpático y consolador; y su autor resuelve un problema doméstico de importancia con la serenidad y justeza de un filósofo con el arte sobrio de un buen dramaturgo y con el esplendor y abundante caudal de elementos emotivos de un gran poeta.

Gregorio Martínez Sierra, en nuestro teatro de comedias á la manera benaventiana ocupa el segundo lugar.

La interpretación fué excellentísima. Conchita Ruiz estuvo sencillamente encantadora, y vivió el personaje como lo que es, como una gran artista.

La señorita Alba admirable. Muy bien las señoritas Pardo y Toscano.

Simó Raso, para quien parece que escribe Martínez Sierra sus mejores obras, estuvo anoche á la altura de sus prestigios.

Y completaron el cuadro los señores Romea, que fué aplaudido y llamado á escena por su excelente labor y Manrique, que también mereció estos honores.

Al final de cada acto el público aplaudió con mucho entusiasmo al autor y á los intérpretes.

¿Ven ustedes cómo las obras buenas llegan al público completamente, y cómo el público aplaude sin reservas lo que es bueno?

GARCILASO.

**La bandera de Navarra**

Es casi seguro que hoy, con motivo de ser el 698.º aniversario de la memorable batalla de las Navas de Tolosa, hecho glorioso del cual se tomó motivo para nuestro escudo, ondeará por vez primera en el balcón del salón régio del Palacio Provincial la bandera de Navarra.

Esta bandera será provisional. El blasón ha sido pintado por el inspirado artista don Javier Ciga.

Después se confeccionará otra bandera cuyo escudo será bordado.

Débase esto, según buenas referencias, á que no se ha podido construir esta última bandera para el día de hoy, que, por lo dicho al principio, es el más indicado para su estreno.

Según se ha dicho, se hacen las gestiones oportunas para que la Diputación declare fiesta regional el día 16 de Julio, y para que todos los años se conmemore tan gloriosa fecha con algún festejo de carácter navarro.

También se atribuyen á la Diputación otros propositos relacionados con la bandera de Navarra, de los cuales daremos noticia cuando los haya convertido en resoluciones.

Hoy aplaudimos y felicitamos á la Diputación por la de hacer que ondee la bandera de nuestro antiguo Reino en solemnidades y aniversarios de sucesos memorables; y esperamos con plena seguridad que todos los buenos navarros saludarán con amoroso respeto y con cariñoso entusiasmo á esa bandera que simboliza las glorias, las tradiciones, los derechos y las legítimas aspiraciones de Navarra.

**GACETILLAS**

Como teníamos anunciado, en la parroquia de San Nicolás se celebraron ayer mañana los funerales de aniversario en sufragio del alma del malogrado joven don Pablo Ortiz y Lopez (q. e. p. d.)

Sus numerosos amigos que no le olvidan, acudieron al templo para elevar á Dios oraciones en sufragio de su alma y rendir nuevamente un tributo de cariño á la memoria del que en vida supo granjearse las simpatías de todos los que le trataron.

Reiteramos nuestro sentido pésame á toda su familia y en especial á sus tíos los señores de Lopez, acreditados industriales de esta capital.

El abono para la becerrada de mañana se ha cubierto casi en su totalidad por los abonados á las corridas de feria.

Esto es una demostración concluyente del éxito que aguarda á los simpáticos jóvenes organizadores de la fiesta, éxito que ha de redundar en beneficio del pueblo de Pamplona, que por obra y gracia de las pesetas que deje (cuantas más mejor) la nostalgia del verano á los que aquí quedamos, será insignificante, porque tres conciertos musicales por semana son para nosotros del todo mal y hacer más llevadera la estación canicular.

Hoy y mañana se expenderán localidades á quien lo solicite en la planta baja de la Casa Consistorial.

Ha sido pedida la mano de la bellísima señorita Juanita Guereniain para don Carlos Ciganda y Esain de Larrainzar (Uizama), que ha venido de México, donde reside, á contraer matrimonio con la citada señorita.

La boda se celebrará á principios del próximo Agosto, en Tolosa (Guipúzcoa) donde la novia tiene una hermana religiosa en uno de los conventos de aquella villa.

Les adelantamos nuestra cordial enhorabuena.

Nos escribe nuestro estimado corresponsal de Urroz que la estación del Irati que se está construyendo en dicho término municipal, será muy bella y elegante y constituirá uno de los mejores ornamentos locales.

Las obras van muy adelantadas por lo que se espera que en breve quede totalmente terminada la importante mejora.

Por la Sala de Gobierno de esta Audiencia han sido admitidos como aspirantes á las oposiciones á la plaza de secretario de la misma los abogados siguientes:

D. Federico Parera Abello, don Manuel Sanmartín Puente, don Luis Oteiza Macazaga, don José Usera Bugallal, don Emilio Saez Lopez y Juarrero, don Felipe Arin Dorronsoro, don Ramón Ferreiro Lago, don Joaquín Muñoz Sanchez, don Antonio María Messa y Balanzart, don Cristóbal Campoy Flores, don Emiliano Gonzalvo y Belled, don José Cinoves Maroto, don Rafael María de Villasanté y Ordie, don Santos Sánchez Azcona, don Luis Acuaroni Fernandez, don Francisco Presa Valdés, don José Andrés Gonzalez, don Santiago Calvo Lenajo, don Francisco Lapuerta Zapatería, don José María Martell Albiñana, don Mi-

guel María Echarrí y Martínez, don Juan García y García, don Salvador Aubert Amat, don Joaquín Huder Lasala y don José Tomás Villamazares.

• A estos hay que añadir 24 opositores más (total 49) que no han completado la documentación y que tienen tiempo para hacerlo hasta el día 19 de Agosto próximo inclusive.

Ha ascendido al empleo de teniente coronel nuestro ilustrado amigo el laureado profesor de la Academia de Infantería don José Rodríguez Casademunt, al que felicitamos cordialmente.

Recomendamos á nuestros lectores la casa de confianza del óptico señor Arrillaga calle de Zapatería número 50, donde se venden los antiguos ROCA de PRECISION y las demás clases que prescriben los señores oculistas.

Gemelos de campo prismáticos Zeiss, Huet, Flamarión y otras muchas clases.

12—10

Ayer tarde á las tres fueron llamados al cuartel donde se aloja el regimiento de América todos los rebajados de dicho regimiento con objeto de estar prevenidos y salir camino de Barcelona al primer aviso.

Malo será que empecemos como el año pasado por estos días.

De viajes.—Hoy sale para San Sebastián, donde pasará una temporada en compañía de su distinguida familia, el digno presidente de esta Audiencia Territorial don Ramiro Fernandez de la Mora, estimado amigo nuestro.

—De su viaje al extranjero ha regresado el distinguido joven amigo nuestro don Javier Arraza.

—De Valcarlos ha venido el competente secretario de aquel Ayuntamiento don Marcos Flores.

—Ha marchado á San Sebastián el joven abogado don Adolfo Uriarte.

—Han salido para sus posesiones de Garralda, donde pasarán una larga temporada, nuestro respetable y querido amigo el opulento capitalista azcoano don Francisco Chiquirrin y su distinguida y elegante esposa.

—Para el balneario de Villaro (Vizcaya) nuestro buen amigo don Leodegario Uceña, nombrado magistrado de la Audiencia de Jaen recientemente.

—Con el fin de practicar ejercicios espirituales en la santa casa de Loyola, ha marchado á dicho punto la distinguida y bella señorita María Cunehillos, hermana de nuestro particular amigo el culto secretario de la Diputación don Santiago.

—Con su distinguida familia salió para Irún, donde se propone pasar el verano, la distinguida señora doña María Iriarte, hermana de la señora baronesa de Oña.

—De Biarritz se han trasladado á Vichy, donde marcharán á Bruselas y luego vendrán á pasar un mes en Cestona, nuestros distinguidos amigos los señores Duques de Zaragoza, hijos de nuestros respetables amigos los señores Condes de Guendulain.

El señor Conde marchará el lunes por breves días á Hernani.

—De Guadalaajara llegó ayer la distinguida señora doña Joaquina Perez de Eulate, viuda de Pereda, con su hijo don Teodoro.

—Ayer salieron para Santander, en cuyo puerto embarcarán el 20 del actual con rumbo á Méjico, donde fijarán su residencia, el rico comerciante de aquella capital don Cecilio Vega y su bella y elegante esposa doña María Teresa Arizti.

En la parroquia de San Saturnino se celebraron ayer los funerales de aniversario en sufragio del alma de don Carlos de Borbón, duque de Madrid, que falleció el 18 de Julio del pasado año.

Asistió la Junta regional carlista en pleno y numerosísimo público.

Se cantó una misa de funeral á grande orquesta.

La empresa explotadora del divertido aparato «kake wal» instalado en el Ensanche ha dispuesto señalar las horas de diez á doce de la mañana y de dos á cuatro de la tarde de hoy, para que todos los asilados y asiladas de los establecimientos de Beneficencia respectivamente acudan á disfrutar de los movimientos de aquellos puentes móviles.

Es de alabar el generoso comportamiento de la citada empresa, proporcionando así ratos de esparcimiento á los desheredados de la fortuna.

**Abanicos y sombrillas.**—En la fábrica de paraguas de Fluiters, Chapitela 14, se liquidará una partida de sombrillas y abanicos modernistas á precios baratísimos.

15—15

El Patin Siglo XX es este año, como el pasado, una de las diversiones favoritas del público que gusta de la agradable sensación de deslizarse por la acanalada pendiente.

Es esto del patin uno de los negocios positivos del Ensanche.

Nos alegramos.

Después de permanecer varios días en Lorca ha regresado á Bilbao el distinguido joven don Silvano L. de Pariza, hijo de nuestro estimado corresponsal en dicho pueblo, al que le deseamos un feliz viaje.

**Baños de Tiermas**

Curaciones asombrosas del reuma, parálisis, herpetismo y enfermedades de la matriz y del corazón. Hotel Infanta Isabel; pensión once pesetas. Fonda antigua, muy económica. Coches diarios desde Pamplona y Jaca. Pídanse informes y folletos al Administrador don Pedro Mancho.

14, 16, 18, 20, 22, 26, 28 y 30 8—2

A 2 kilómetros de Mañeru ocurrió anteayer tarde una desgracia.

Un obrero operario de la sociedad «Electra regadío de Mendigorría», que se hallaba subido en un poste de los cables conductores de energía eléctrica cayó á tierra por haberse roto por su base el poste, con tan mala fortuna que recibiendo fortísimo golpe en la cabeza falleció instantáneamente.

En el lugar del triste suceso se personó el Juzgado comenzando á instruir diligencias y levantando el cadáver.

Ante la Alcaldía fueron ayer denunciados los dueños de dos perros que se introdujeron en el jardincillo que rodea al kiosko de la Plaza de la Constitución, y un individuo por apedrear la propiedad ajena.

Los dos primeros fueron multados en 50 pesetas.

Ayer tarde á las cinco y media, se constituyó en sesión la junta provincial de Beneficencia en el despacho del gobernador civil y bajo la presidencia de este, para tratar asuntos de su incumbencia.

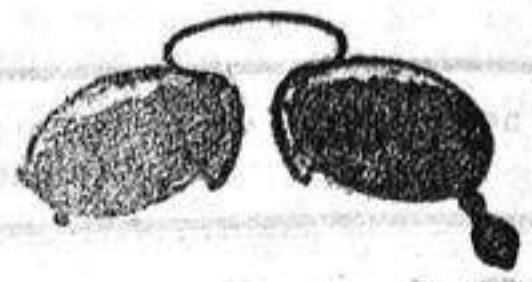
Urberuaga de Ubilla, Marquina (Vizcaya). Aguas azoadas, especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídanse memorias y guías, que se remiten gratis.

40—22

El Cine Rocamora cuenta estos días por llenos rebasantes las sesiones que celebra.

En él trabajan dos artistas notables, Elojisa Carbonell, que hace prodigios con las postizas, y la bella Lulú, una linda cupletista que como la anterior cosecha grandes aplausos.

Completa el cuadro de variedades una habérrima bailarina, Lola Bravo, que posee agilidad y una destreza admirables.



Los verdaderos anteojos que conservan la vista, son los de «Roca Precisión» que expende el acreditado Optico de Madrid, señor Eiroa, en su establecimiento abierto por pocos días en esta capital. Paseo de Valencia, 3, tienda (edificio de los PP. Escolapios).

Dicho señor gradúa la vista con toda precisión y reforma toda clase de anteojos, para lo cual tiene un completo surtido de cristales y armaduras de todos los sistemas modernos en oro, plaqué de oro y níquel.

Los precios á que corresponde abonar á los pueblos de esta provincia las raciones y artículos que se suministran durante el presente mes, según los señalamientos hechos por la Excma. Diputación provincial y el Comisario de Guerra, son los siguientes:

Pan á 0,24 pesetas ración; cebada á 0,94 id.; paja 0,21; leña 0,03 pesetas kilo; carbón 0,10 id.; aceite 1,41 pesetas litro, y petróleo 0,80 id.

Ayer se extravió un bolso con dinero y documentos en la escalera de la casa número 10 de la calle de San Miguel; que entregó en esta Administración.

El bolso es de una maestra.

En el Circo Feijóo, que tan concurrido se vé á diario, debutará hoy el Clown Brosa, que presentará ocho perros amestrados, y el excéntrico cómico bufo Gean, que procede del real coliseo de Lisboa.

Ha sido nombrado Secretario del Ayuntamiento de Bertizarana don Pedro Belzunegui, á quien felicitamos.

Ha quedado abierta al servicio público las estaciones telefónicas de Beasain, Urnieta, Pasajes de San Juan y Pasajes de San Pedro, en la provincia de Guipúzcoa.

Con estas son 59 las estaciones que existen en aquella provincia.

Enfermedades de los ojos

Doctor Recondo, Especialista.—Consultación, 38, 1.º 90—16

Por fuerza de carabineros de esta Comandancia, se verificó el día 11 del actual, la aprehensión de un saco que contenía azúcar con peso bruto de 41 kilogramos.

Pídanse «Sal Vichy-Etat», para bebidas, Comprimidos Vichy-Etat, efervescentes, y Pastillas Vichy-Etat, en sus envases de origen. Rehúsesse toda imitación.

Correspondencia administrativa

Lumbier.—D. M. M. recibidas 11 pesetas 1 céntimo.

**Nuestra información**

MADRID 15.—Conferencias telefónicas y telegráficas recibidas desde las 5'30 de la tarde hasta las 2'30 madrugada.

**De la región**

**Alava**

Vitoria 15 (9 noche.)

**Conato de incendio**

En la casa número 20 de la calle de la Correría se ha declarado esta mañana un incendio que fué sofocado al poco rato de iniciarse, gracias á la oportuna intervención de los obreros.

**Fiestas**

Para mañana y pasado se han dispuesto grandes fiestas.

Mañana saldrá la procesión de la Virgen del Carmen de la iglesia de los PP. Carmelitas.

Habrá fuegos artificiales y música en la Plaza Nueva y el domingo habrá novillada, y los mismos festejos por la noche.

**Guipúzcoa**

San Sebastian 15 (9 noche.)

**Las regatas**

Con tiempo magnífico y viento N. E. se han celebrado esta mañana las regatas internacionales en las que se corría la copa de la reina madre doña Cristina.

El recorrido era de 9 millas y tomaron parte muchos balandros.

El primero en llegar á la meta fué el balandro «Carmen 2º» de San Sebastián, en segundo uno de Bilbao y en tercer lugar el «Dóriga» de San Sebastian.

Mañana se celebrarán las segundas pruebas y si hay empate al día siguiente se celebrará la prueba decisiva con la adjudicación de la copa.

**Veraneo regio**

El domingo por la mañana es esperado de regreso de Segovia S. M. el Rey.

La reina Victoria con la duques

La comitiva

Después ocupó un coche, tomando asiento en el mismo al lado de don Alfonso, la Infanta doña Isabel y en frente los señores Canalejas y Alcalde de Segovia.

La faja de general

D. Alfonso ha marchado de Segovia a la Granja; antes de salir impuso la faja de generalato al coronel Calonge, ascendido al grado superior inmediato, dirigiéndole sentidas palabras y recordándole los servicios prestados a la patria por su padre.

Regreso a Madrid

El señor Canalejas ha marchado también de Segovia, dirigiéndose a Madrid para asistir a las sesiones de las Cámaras.

La inauguración

En la plaza de Armas han formado los alumnos del regimiento de Artillería. El Rey se situó con su séquito en la tribuna levantada frente al monumento en honor de los héroes Daoiz y Velarde.

Otros actos

Momentos después el Rey se ha trasladado al salón del Alcázar y allí ha entregado los despachos de nombramiento a 31 cadetes.

¿Un complot?

Valladolid.—Se ha descubierto un complot contra el Rey. Parece que se trataba de cometer un atentado entre Venta de Baños y Medina. La policía continúa practicando registros en varias casas.

Consejo

Esta noche es esperado el Rey. Mañana por la mañana, y muy temprano, se celebrará Consejo de ministros bajo la presidencia de S. M.

Grave accidente ferroviario

Se tienen noticias particulares de que cerca de Valladolid ha ocurrido un sensible accidente ferroviario. Un coche del expreso de Irún que salió anoche de Madrid se incendió por haberse recalentado la caja de engrases.

De Barcelona

Alarmas infundadas.—Medalla conmemorativa.—El aguinaldo del soldado.—Una huelga.

En las Cámaras

Abre la sesión a las tres y media. Las tribunas están llenas. El señor Cruells solicita un expediente de Hacienda.

En las Cámaras

El señor Montes Sierra pide reformas en los servicios de correos y telégrafos en Sevilla. El señor Barral aboga porque se conce-

dan derechos pasivos a los músicos y coristas militares.

El señor Bergamín anuncia una interpelación. El señor Azzati pide una relación de los religiosos que no se incorporaron a filas, y de los reservistas que quedaron inútiles en Melilla.

El señor Rodes apoya un voto particular al informe sobre concesión de créditos. Se reanuda la discusión del Mensaje.

Habla el señor Lerroux. Trata del atentado del Hortafranch. Elogia al Sr. Sol y Ortega y detalla los triunfos de su partido contra las energías del señor Maura.

Dice que la organización del partido radical sigue incólume, y en cambio han fracasado los partidos de todos los órdenes políticos.

Añade que los radicales consiguieron purificar el censo ya amañado, y que el verdadero valladar del separatismo fué el partido radical.

Nosotros, dice, impedimos que los oficiales del Ejército fueran corridos en las Ramblas.

Añade que los mismos que ahora defienden al Ejército son los que pagaron la subvención al «Cu-cut».

Rechaza el dictado de cacique con que algunos quieren designar a Maura y La Cierva y a los jefes liberales para que digan sí al orador les ha pedido favores ó empleos.

Afirma que ha prestado más servicios a la paz y al orden moral que todos los políticos que sa sientan en el banco azul.

Defiende al pueblo catalán de los sucesos de Julio. Dice que el pueblo halla en las doctrinas anarquistas un consuelo a sus tristezas políticas, pero hace constar que nunca estuvo fuera de la legalidad.

¡Desdichada legalidad, exclama, y desdichados los pueblos que no luchan!

No niega sus relaciones con Ferrer, como las tuvo con Zorrilla, cuyo trato cultivó hasta el punto que pocos días antes de morir le ofreció la jefatura del partido progresista.

Dice que en París declaró en la causa del atentado de la calle de Rohan para salvar la vida de un hombre. Igualmente procedería para salvar a Maura ó La Cierva. (Rumores).

Recuerda la intervención de la policía en el proceso Montjuich y alude a los agentes inmORAles.

Desmiente que haya tenido intervención en el extranjero con motivo de las manifestaciones de hostilidad contra España.

Ocupase de la semana trágica y justifica el adjetivo de trágico diciendo que los republicanos vertieron su sangre en defensa de los ideales.

Dice hablando de la represión que primero fue cobarde y luego injusta.

Recuerda palabras del señor Canalejas a raíz de los sucesos de Barcelona, según las cuales los señores Maura y La Cierva pusieron en uso procedimientos que no usan las naciones civilizadas.

Califica el fusilamiento de Ferrer de injusto é inicuo. Dice que el señor Moret no le hubiera fusilado.

Mas injusto aun, añade, fué el fusilamiento de Clemente García.

Niega que los radicales sean antimilitares y exclama: Yo amo al Ejército. ¿Qué actos realicé contra él?

Finalmente, dirigiéndose al señor Maura, exclama: ¡Tu reino no es ya de este mundo!

El discurso del señor Lerroux ha sido estrepitosamente aplaudido por la minoría republicana.

Se reunen las secciones y se levanta la sesión.

El señor Canalejas irá mañana muy temprano a despachar con el Rey.

Después se celebrará Consejo de ministros.

Llamada

El señor Canalejas ha dirigido cartas a todos los diputados de la mayoría que están fuera de Madrid rogándoles que estén en Madrid el lunes ó el martes, por si para entonces es preciso votar el Mensaje.

A punto fijo no se sabe cuando será aprobado, pero lo más probable es que sea la semana próxima.

El ministro de Fomento ha conferenciado hoy en el Congreso extensamente con el señor Canalejas, para darle cuenta de su viaje a Barcelona.

También han conferenciado con el presidente los ministros de Marina, Gobernación, Estado, Justicia y Hacienda.

En el ministerio de Estado se ha celebrado la última recepción de esta temporada.

A ella asistió el Nuncio de Su Santidad. El señor García Prieto ha dicho que no hay nada nuevo respecto a las negociaciones con Roma.

Información en el Senado

Ante la comisión encargada de estudiar el proyecto de ley prohibiendo el establecimiento de nuevas órdenes religiosas, ha informado hoy en primer lugar el señor Obispo de Madrid-Alcalá, el cual dijo que ese proyecto debía ser retirado, porque el Estado no tiene derecho a dictar leyes de esta índole.

Propone que en todo caso se aplaque la discusión hasta Octubre, época en la cual estarán en Madrid todos los Obispos que son senadores.

En igual sentido ha informado el señor Soler y March.

El señor Obispo de Guadix informó luego en el mismo sentido, y también el marqués del Vadillo.

El señor Polo y Peyrolon se adhiere a todo cuanto dijeron los informantes que le precedieron, y añade que él hablará en el Senado ampliamente de este asunto al exponer una interpelación que tiene anunciada.

Se ha concedido ampliación de plazas en todas las academias militares, y celebración de segundos exámenes para todas las asignaturas.

Le ha sido concedida la cruz blanca del mérito militar al escultor señor Marinas, autor del monumento a Daoiz y Velarde, que se ha inaugurado hoy en Segovia.

El señor Montes Sierra pide reformas en los servicios de correos y telégrafos en Sevilla. El señor Barral aboga porque se conce-

den derechos pasivos a los músicos y coristas militares.

El señor Bergamín anuncia una interpelación. El señor Azzati pide una relación de los religiosos que no se incorporaron a filas, y de los reservistas que quedaron inútiles en Melilla.

El señor Rodes apoya un voto particular al informe sobre concesión de créditos. Se reanuda la discusión del Mensaje.

Habla el señor Lerroux. Trata del atentado del Hortafranch. Elogia al Sr. Sol y Ortega y detalla los triunfos de su partido contra las energías del señor Maura.

Dice que la organización del partido radical sigue incólume, y en cambio han fracasado los partidos de todos los órdenes políticos.

Añade que los radicales consiguieron purificar el censo ya amañado, y que el verdadero valladar del separatismo fué el partido radical.

Nosotros, dice, impedimos que los oficiales del Ejército fueran corridos en las Ramblas.

Añade que los mismos que ahora defienden al Ejército son los que pagaron la subvención al «Cu-cut».

Rechaza el dictado de cacique con que algunos quieren designar a Maura y La Cierva y a los jefes liberales para que digan sí al orador les ha pedido favores ó empleos.

Afirma que ha prestado más servicios a la paz y al orden moral que todos los políticos que sa sientan en el banco azul.

Defiende al pueblo catalán de los sucesos de Julio. Dice que el pueblo halla en las doctrinas anarquistas un consuelo a sus tristezas políticas, pero hace constar que nunca estuvo fuera de la legalidad.

¡Desdichada legalidad, exclama, y desdichados los pueblos que no luchan!

**CREDITO NAVARRO**  
SOCIEDAD ANÓNIMA FUNDADA EL AÑO 1864  
Capital, 6.000.000 Ptas.

OPERACIONES QUE REALIZA EN SU OFICINA DE ESTA CIUDAD Y EN LAS DE SUS SUCURSALES DE TUDELA, ELIZONDO, ESTELLA Y SANGÜESA  
Compra y venta de Valores.—PRÉSTAMOS Y CUENTAS DE CRÉDITO, con garantía de Fondos Públicos, valores industriales ó firmas acreditadas.—DESCUENTOS de letras sobre plaza, de pagarés con garantía de firmas solventes, de imposiciones y cupones.—Compra y venta de monedas de oro, billetes de Bancos extranjeros y BONOS DE POSTE.—Préstamos hipotecarios.—Giros y negociaciones de letras.—CHEQUES sobre España y otras naciones.—Admisión de valores españoles y extranjeros en custodia.—Transferencias de fondos desde la Central a nuestras Sucursales y vice-versa.  
Imposiciones a plazo de un año y 3 1/2 por 100 anual.—Cuentas corrientes y depósitos en pesetas efectivas a la vista con interés de 2 por 100 anual.—En moneda extranjera se abona el uno por 100 anual.

Cofres de alquiler  
**Compañía navarra**  
**Abonos Químicos**  
Capital social 1.600.000 pesetas  
Grandes fábricas en Pamplona  
**SUPERFOSFATOS**  
Nitrato de sosa.—Cloruro y sulfato de potasa.—Kainita.—Sulfato de amoniaco.—Escorias de desfosforación.—Sulfato de cobre y azufre.  
SE PREPARAN ABONOS COMPUESTOS  
Para pedidos y contratos dirigirse a la Administración de la Sociedad calle Nueva, número 20, 1.º Pamplona.—13

**ACADEMIA DE PREPARACION**  
para las carreras militares  
dirigida por los capitanes de Infantería D. José Iruretagoyena y D. Ladislaw Visiers  
Entendiendo esta Academia que el exceso de alumnos de un centro de enseñanza solo puede redundar en perjuicio de la atención de aquellos ofrece como principal garantía de su gestión el que el número de alumnos que prepare, no podrá exceder de 10, y que la concepción de estos será diaria con objeto de que sus padres ó tutores tengan constantemente noticia del aprovechamiento de aquellos.  
Los resultados obtenidos en los tres años de su existencia son:  
Ingresados en la Academia de Infantería: don Máximo Solchaga, don Emilio González, don Joaquín Solchaga, don Enrique Ayala y don Federico Ayala; este último con el número 7 de su promoción.  
Aprobado en la Academia de Administración Militar: don Andrés Galán Pastor.  
Total de alumnos preparados: doce.  
Para honorarios y detalles dirigirse a don José Iruretagoyena—Constitución 33, 2.º.  
Las clases darán principio en 1.º de Agosto.  
6, 8, 10, 12, 14 y 16

**Trillos mecánicos de discos**  
Marca Aranzabal y Ajuria  
Discos dentados de acero especial. Movimiento por engranajes, para aumentar su velocidad. Montaje de los ejes, sobre coginetes de rodillos para disminuir el roce, aligerar la tracción y evitar el desgaste. Los de mayor perfección en la labor y más rendimiento de trabajo.  
La multiplicación del movimiento de los discos y la disposición en que van colocados, hacen que no recojan ó se atascen, ni aun trabajando con mies húmeda.  
**Múgica, Arellano y Compañía, Ingenieros**  
ZARAGOZA—PAMPLONA—LOGROÑO  
Coso 135 Chinchilla 2 Vara de Rey 10 —8

**Arriendo de pieles**  
Se desea arrendar por un año las pieles de cordero, carnero, oveja, cabra é irasco de la carnicería de Ujé. Precios y condiciones en Ujé Guillermo Erdozain. 3-1

**Gran Hotel Deva**  
Alquila habitaciones amuebladas para familias por la temporada. Propietarios: Ibarreta Hermanos. 2 10 15 16 26 6-5

**Lanas**  
Hay de venta una partida de 12.000 kilos. Darán razón, Mayor 72, almacén. 4-2

**Almacén de calzado**  
CHAPITELA, NUM. 5  
En esta casa encontrarán pamploneses y forasteros un inmenso surtido de calzado de todas clases a precios sumamente económicos. No confundirse, Chapitela, 5. 3-3

**Vacas lecheras**  
Se venden cuatro; dos recién paridas con sus terneros, y otras dos próximas a parir. San Nicolás núm. 7 Vaquería de Francisco Roig. 15-12

**Perro de caza**  
Se vende uno raza Pointer-Setter pelo corto de diez meses y medio. Informarán Caldería, 18, 1.º. 3-3

**Playa de San Sebastián**  
Gran casa de viajeros de Victoria Vazquez é hijo. Hermosas habitaciones. Punto el más céntrico. Cocina de primera. Pensión completa desde 6 pesetas en adelante. Príncipe 24, 1.º y 2.º, San Sebastián. 1-2

**Venta de vacas**  
Vacas recién paridas, de pura raza holandesa y suiza. Terneros propios para reproductores, de las mismas razas. Dirigirse para precios a don Félix Arrechea, finca «La Torre», Marcilla. —2

**Pérdida de pulsera**  
El domingo por la mañana se perdió una pulsera de oro. Se servirá entregarla en esta Administración y se gratificará. 3-2

**Portamonedas**  
La persona que el día 6 del corriente perdió un portamonedas con una cantidad, puede pasar por la Administración de este periódico y dando las señas se le entregará. 3-2

**Aviso**  
LAMPARAS ELECTRICAS  
Gran depósito, la casa mejor surtida en sus diversas clases, precios ventajosísimos, grandes descuentos a centrales, municipios y casas que se dedican a la reventa, material eléctrico, instalaciones de luz y timbres, bañeras, duchas, inodoros, tuberías y demás accesorios de hofalatería y de aplicación en edificios.  
Lampistería de T. Garayoa. Despacho, Javier, núm. 2. 10-10

**Dentista de SS. MM.**  
Para economía Gonzalez Vera é hijo, Mayor 10, 2.º. Consulta gratuita. —15

**Senado**

Hay muy poca animación. En el banco azul los señores Calbetón, Valarino y Arias de Miranda.

El señor Polo y Peyrolón habla de la crisis que está atravesando Valencia y pide socorros al Gobierno.

Le contesta el señor Calbetón. Diríjense a la Mesa varios ruegos. Orden del día: Se aprueba el tratado de propiedad literaria entre España y Suiza, la ley sobre servicios sanitarios en Marruecos y se levanta la sesión.

**BOLSA DE MADRID**

Cotización oficial comparada  
Dia 14 Dia 15

Deuda perpetua 4 por 100 int.	84'30	84'35
Idem id. fin de mes	86'50	86'55
Idem fin próximo	00'00	00'00
Deuda amortizable 5 por 100.	101'90	101'50
Amortizable nuevo	93'00	93'25
Acciones del Banco de España	458'00	457'50
Id. de la C. A. de Tabacos	368'00	368'00
Azucareras preferentes	61'25	61'00
Id. ordinarias	19'50	19'50
Obligaciones	00'00	00'00
Banco Español del Rio de la Plata	554'00	550'00
Cambios sobre Paris (tanto por ciento)	7'50	7'50
Id. id. Londres (pesetas por libra esterlina)	27'11	27'10
Paris, Exterior español.	94'60	94'75

**EN EL CORRO**

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior á 84'55; el id. Fin próximo á 00'00; los francos á 7'45; las libras á 27'09; el amortizable á 101'45. Paris 94'75.

**Madrugada**

Madrid 16 (3 madrugada). A las 10 de la noche ha comenzado en el Congreso la información pública abierta por la Comisión de Presupuestos.

Informarán los Sres. Royo y Villanova, de Zaragoza, y Mollinedo, de Madrid, combatiendo el proyecto por entender que perjudica a la industria.

MEENCHETA.

**Automóviles**

O. GARRAUS Y C.ª  
Servicio de verano  
Pamplona—San Sebastián  
La salida de Pamplona será a las siete de la mañana. Llegada a San Sebastián a las once. [3-1]

MEENCHETA.

# Aguas y baños termales de Belascoain (Navarra)

De resultados maravillosos para la curación de la gota y el artritis. Disuelven el ácido úrico y purinas, expulsando los cálculos y arenillas del riñón é higado, y son inmejorables en la neurastenia y diabetes. Balneario montado con todos los adelantos. Grandes mejoras en todos los servicios. Fonda por administración. Hospedaje económico para las personas pobres.

**Médico-director: don José Muñoz**

Pídanse la memoria-guía del bañista á la sociedad «Burlada-Belascoain», en Pamplona.

## AGUA DE LOECHES

Purgante y curativa

Las virtudes antiséptica y purgativa asegura LA SALUD A DOMICILIO y es insustituible para la curación de la obesidad, diabetes, infartos del hígado, erisipela, catarros gástricos é intestinales, gota y reumatismo, isfilitis, apendicitis y enfermedades propias de la mujer.

Su ABUNDANTISIMO CAUDAL DE AGUA, aumentado recientemente con las obras que acaban de hacerse, permite tener abierto un gran Establecimiento de Baños, único de esta clase de Aguas en España, donde se completan las curaciones y se evita el uso del agua en bebida.

El Agua embotellada no pierde sus virtudes, aunque se conserve largo tiempo. Los corchos de las botellas van sellados. Venta en todas las farmacias y droguerías, y en el

## Único gran diploma de honor

EL AGUA NATURAL DE LA MARGARITA EN LOECHES usada convenientemente, ya sola, ya mezclada con infusiones, de tila, manzanilla ó flor de malva con

Depósito Central.—jardines, 15 bajos,—MADRID.

## La piel y la sangre

DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL  
Curación de las enfermedades de la piel y también de las llagas de las piernas



Antes de la curación Después de 15 días de tratamiento

Hemos señalado á los lectores de este periódico el descubrimiento sensacional del Sr. RICHELET, Farmacéutico y Químico en Sedán de Francia, en lo que toca á las enfermedades de la piel. Aquí la lista de estas enfermedades que han sido curadas, después de algunos días por este tratamiento maravilloso.

**Ezema, herpes, impetigos, afecciones, sarpullidos, prurigos, rojecces, sarpullidos tarinacos, sycosis de la barba, comezones, llagas varicosas y eczemas varicosos de las piernas, y otras enfermedades de la sangre.**

Este maravilloso tratamiento ejerce su acción tanto sobre el punto en el cual se localiza el mal, como sobre la sangre, que después de algunos días, se encuentra trasformada y purificada.

Todos los ensayos tuvieron buen éxito, y no se ha producido jamás una recaída, después de la curación.

El precio del tratamiento es proporcionado con todas las condiciones de la fortuna. (Existe también un tratamiento para los niños de 3 años hasta 16).

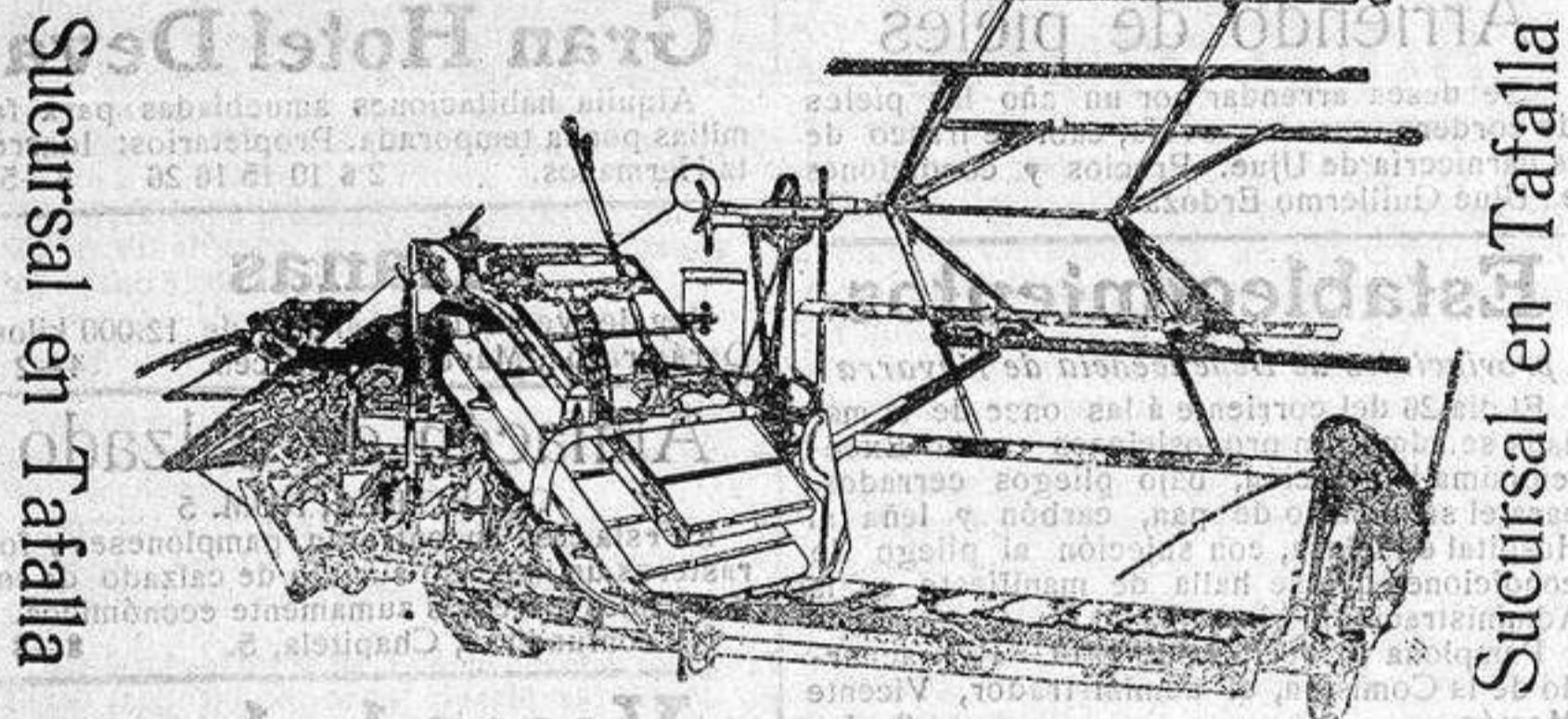
Acaba el Sr. RICHELET de instalar depósitos de su tratamiento en todas las boticas y droguerías de España.

Un folleto en lengua española, tratando de las enfermedades de la piel, ha de ser remitido gratuitamente por los depositarios, á todas las personas que lo pidan. Para obtener también gratuitamente ese folleto basta dirigirse al señor

**L. RICHELET, 13, rue Gambetta, en Sedán (Francia)**

Depósito General.—D. Francisco Loyarte, Droguería, calle Loyola, 9 (esquina), San Sebastián. Puntos de venta.—Droguerías de D. Valentín Marquina y Sucesor de Jesús C. Castillo.—PAMPLONA.

## Segadoras "New Ideal Deering"



Por su mecanismo, sencillo manejo, solidez y mayor ligereza de tracción, esta ingeniosa segadora (lo mismo la atadora que la agavilladora) es la más perfecta y práctica de cuantas se conocen.—Atadoras trabajando en la región desde hace 10 años.—Depósitos de piezas de recambio y personal mecánico en varios puntos. En Pamplona: señores Astibia Hermanos.)

Representación exclusiva para España y venta de máquinas agrícolas y vinícolas de las mejores marcas.

**Alberto Ahles y C. --Sucursal de Tafalla**  
CADARSO, 14 (FRENTE A LA ESTACION)

## ¡Ganga, labradores!

Se cede gratis cuanto abono quieran en la Fábrica de Licores y Alcoholes que D. José Dihinx posee en Cordovilla procedente de la fabricación de jarabes con la remolacha.

## Boletín Religioso

**SANTORAL**  
Día 16 Sábado.—Ntra. Sra. del Carmen.—Hacia muchos siglos que florecía en el Oriente el Orden de Carmelitas y los europeos, enamorados de la vida penitente y virtuosa de aquellos eremitanos, les persuadieron á que se extendiesen por Europa. Un gran siervo de la Virgen llamado Simón Stok, después de muchos años de oraciones, se sintió movido interiormente á pedir algún favor especial á María para su orden, y cierto día se le apareció diciéndole al mismo tiempo que le entregaba un escapulario.—«Recibe, hijo mío, este escapulario para que sirva de protección y privilegio á todos los Carmelitas».

**CULTOS**  
Oficio del Triunfo de la Santa Cruz con rito doble y color encarnado.  
En la Catedral.—A las 9 horas menores y misa.

A las 3 y media vísperas, completas, rosario mañines y laudes.  
A las 8 y media rosario de los esclavos.  
En los Descalzos.—Soleme función á la Virgen del Carmen. A las 9 y media exposición, tercia, cantada y misa con sermón por el

Dr. D. Carlos Lorea. A continuación misa rezada.  
A las 5 y media de la tarde estación, rosario, sermón por el P. San José, procesión, bendición papel y salve cantada.  
En las Descalzas.—A las 10 función á la Virgen del Carmen con exposición en Cuarenta Horas, misa cantada y sermón.

**Jubileo del Carmen**  
Durante el día de hoy hasta la puesta del Sol tantas cuantas veces se visiten las Iglesias de PP. Carmelitas y MM. Descalzas, puede ganarse la indulgencia del jubileo carmelitano.

**Servicio parroquial de enfermos**  
San Saturnino.—Mayor 1.—2.  
San Lorenzo.—Mayor 89.—3.  
San Nicolás.—San Antonio 5.—3.  
San Juan Bautista.—Navarrería 35.—2.  
San Agustín.—San Agustín 36.—1.

**ESTAFETA LOCAL**

**REGISTRO CIVIL**  
En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:  
Nacimientos.—Varones, 0. Hembras, 0.

## El Eco de Navarra

se halla de venta en los puntos siguientes:  
En Madrid: Kiosco de don Patricio Luján, frente al café de Foros.  
En Bilbao: Kiosco del Arenal de María García.  
En San Sebastián: Librería de Hijas de Aramburu y Biblioteca de la Estación.  
En Vitoria: Kiosco de don Pedro Alonso, Plaza de Bilbao.  
En Logroño: don Carlos Gil, Mercado 45.  
En Zaragoza: Kiosco de don Antonino García, Plaza de la Constitución.  
En Tolosa: casa de Miguel García, Plaza de la Verdura.  
En Calahorra, don Julián Antonianzas, Centro de suscripciones.

## Agencia de Publicidad

JOSE STORR  
Hijo y sucesor de Ricardo Storr  
Proprietario  
EMILIO COLOMINA  
La más antigua de Madrid. Precios sin competencia para Anuncios, Reclamamos, Noticias, Esquelas, Aniversarios.  
Oficinas: Desengaño, 5 al 13  
Pídanse tarifas, que se envían gratis.

## Compositor y profesor

DE ACORDEÓN  
Se dan lecciones de acordeón en sencillos y dobles, de dos teclados y ocho bajos á precios económicos. Se hacen toda clase de composuras en acordeones, arístones y música armónica; se compran acordeones viejos.—Calle de Zapatería núm. 60 segundo piso Pamplona.

## Institución St. Pierre

11—Rue Triac, Bordeos  
Es uno de los más antiguos y acreditados centros de enseñanza para el estudio del idioma francés, carrera comercial y preparación á las escuelas de Industria y de Ingenieros químicos. Habitaciones confortables. Vida de familia. Pídanse informes al Consulado de España en Burdeos.

## Una señora

Ofrece indicar gratuitamente á todos los que sufren de neurastenia, reuma y gota, debilidad general, tisis, flujos, estómago, asma; enfermedades nerviosas, etcétera, un remedio sencillo, verdadero á maravilla curativa, de resultados sorprendentes que una casualidad le hizo conocer. Curada personalmente, así como numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy en reconocimiento eterno y como deber de conciencia hace esta indicación, cuyo propósito puramente humanitario, es la consecuencia de un voto. Escribir á Carmen G. P. García, Aribau, 24, Barcelona.

## Balneario

DE ORMAIZTEGUI  
(Guipuzcoa—A una hora de San Sebastián).  
—Aguas sulfurosas ferro-mangániferas con estación en la línea férrea del Norte.  
Aguas las más reconstituyentes de España, por ser las únicas que reúnen la combinación del hierro, del manganeso y de los principios sulfurosos y sulfúridos.  
Efectos maravillosos en las enfermedades Herpéticas, Escrofulosas, de la infancia, del aparato respiratorio, clorosis, anemia, neurastenia y en todos los casos en que en el organismo conviene desarrollar una acción tónica-reconstituyente.—Médico Director, Dr. Don Victor María Cortezo.  
Establecimiento acreditadísimo al pie del grandioso viaducto de Ormaiztegui, en un frondoso y pintoresco valle. Fonda inmejorable con mesas de primera y de segunda al alcance de todas las fortunas. Servicios especiales, precios convencionales.  
Facilidad de comunicaciones é itinerario cómodo por el ferrocarril del Norte, viaje directo hasta la estación de Ormaiztegui por los trenes correos, mixtos y expresos. Capilla, alumbrado eléctrico, Correo diario mañana y tarde. Facilidad de excursiones á puntos próximos como Loyola, Zumarraga, Oñate, Aranzazu, Cestona, Villafraña, Segura etc. etc. Para más informes dirigirse á los propietarios Zangueta Hermanos, Ormaiztegui.  
7 10 15 17 21 24 27 31 J. 47 10 14 A.

Defunciones.—Pedro Gamboa, de 60 años, de Artazu, Rochapea.  
Matrimonios.—Ninguno.

**CARCEL DE PAMPLONA**  
Existencia en el día de ayer:  
De causa pendiente 29  
Arresto mayor 9  
En expectación de marcha 9  
En prisión correccional 63  
Detenidos 43

**MERCADO DE CEREALES**  
28'13 litros (rob)  
Pesetas

Trigo 5,85  
Habas 4,40  
Maíz 4,50  
Beza 5,15  
Cebada 3,40  
Avena 3,30

**EL TIEMPO**  
Temperatura máxima de anteayer 25,0  
Id. mínima de ayer 10,0  
Altura barométrica á las 9 de ayer 724,5  
Espacio recorrido por el viento en dichas 54 horas en kilómetros 53

## SERVICIOS de la Compañía Trasatlántica

**Linea de Filipinas.**—Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cadiz Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro sábados ó sean 8 Enero, 5 Febrero, 2 p. 30 de Abril, 23 Mayo, 23 Junio, 20 de Agosto, 17 Septiembre, 15 Octubre, 12 Noviembre y 10 de Diciembre, directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, ó sean 25 de Enero, 22 de Febrero, 22 de Marzo, 19 de Abril, 17 de Mayo, 14 Junio, 12 Julio, 9 Agosto, 6 Septiembre, 4 Octubre, 1 y 29 Noviembre y 27 Diciembre, haciendo las mismas escalas que la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cadiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

**Linea de Cuba Méjico.**—Servicio mensual á Habana y Veracruz, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en la Habana al vapor de la línea de Venezuela Colombia.

**Linea de New-York, Cuba y Méjico.**—Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Nápoles el 23, de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cadiz el 30 directamente para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz el 28 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cadiz Barcelona y Génova.

**Linea de Venezuela Colombia.**—Servicio mensual saliendo de Barcelona, el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cadiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto-Rico, Habana, Puerto Limón y Colón de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanita, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacifico, para cuyos puertos admite pasajes y carga con billetes y comocientos directos. También carga para Maracaibo y Coro con trasbordo en Curacao y Cumaná, Carupano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

**Linea de Buenos-Aires.**—Servicio mensual saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cadiz el 7 directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo, y Buenos-Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos-Aires el día 1 y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cadiz, Barcelona y accidentalmente Génova, combinación por trasbordo en Cadiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

**Linea de Canarias.**—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19, y de Cadiz el 22 directamente para Tanger, Casa-Blanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, y Santa Cruz de la Palma, con retorno á Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso el día 1.º haciendo las escalas de Las Palmas, Cadiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

**Linea de Fernando-Póo.**—Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cádiz el 30 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Póo con escalas en las Palmas y otros puertos de la costa occidental del Africa y Golfo de Guinea. Regresando de Fernando Póo el 26 de Febrero y así sucesivamente cada dos meses, haciendo las mismas escalas que á la ida, para Cádiz y Barcelona.

**Linea de Tanger.**—Salida de Cádiz: lunes, miércoles y viernes, para Tanger, con extensión á los puertos de Algeciras y Gibraltar.  
**Salidas de Tanger.**—Martes, jueves y sábados para Cádiz.

**AVISOS IMPORTANTES.**  
Rebaja en los fretes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fretes de determinados artículos, con arreglo á lo establecido en la R. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públicas, de 14 de Abril de 1094, publicado en la «Gaceta» del 22 del mismo mes.  
Para precios condiciones al agente en Navarra Ricardo Samaniego, Constitución, núm. 12 Pamplona.

### EL IDEAL DE LA HIGIENE EN EL CUERPO POLVOS ANTISEPTICOS CALBER

Usados en el extranjero con éxito siempre creciente. Destruye el uso anti-higiénico de las Fecules, polvos de almidón arroz, desigüilón etc., que además de venderse adulterados y contaminados por el aire en el comercio se necesita de la perniciosa borla ú algodón para su empleo. Por eso son infinitamente superiores á estos. Los

### POLVOS ANTISEPTICOS CALBER

además de su pureza, reúnen la incomparable cualidad de venderse encerrados en envase especial registrado que evita en absoluto el uso del algodón y la borla. Es insuperable para los granos, escocidos, pecas é irritaciones de la piel de los niños. Después del baño produce un bienestar inefable. Evita el ardor de la navel después de afeitarse y es incomparable para los cuidados del cutis. Absorve la transpiración, destruyendo los sudores de los pies y sobacos. Como dentífrico y polvos de Toilette no tiene rival.

CALBER-SAINTE LOUIS U. S. A. N.  
Concesionario único en España  
FRANCISCO LOYARTE, SAN SEBASTIAN

## OSRAM

La mejor lámpara incandescente de filamento metálico

La SUPERIORIDAD reconocida á la lámpara OSRAM sobre todas sus similares es por

- La economía en el consumo (1 vatio por bujía, garantizado)
- La robustez de su filamento, no igualada por ninguna otra.
- La blancura y brillantez de su luz, la cual no decrece un 4 por 100 después de 1.000 horas de funcionamiento.
- La larga duración (1.000 á 2.000 horas), única lámpara que luce tanto tiempo.)

Tenemos á disposición de quien los pida certificados de los mejores laboratorios de España que comprueban el consumo, como también la duración arriba indicada, siendo la lámpara OSRAM la única que puede presentar tales certificados.

De venta en todas las Centrales y buenos establecimientos  
Concesionario con depósito para España:

La lámpara OSRAM intensiva, de 100 á 1.000 bujías, sustituye con mucha ventaja á los arcos voltaicos.  
**LEON ORNSTEIN.**—Madrid  
Mariana Pineda, 5.